



20

25

18th ANNUAL CHARITY BALL
第十八屆週年慈善晚會

二零二五年八月二十九日 (星期五)

29th AUGUST, 2025

香港君悅酒店
- 宴會大禮堂
(酒店大堂) 舉行
香港灣仔港灣道1號

第十八屆

週年慈善晚會

Grand Hyatt
Hong Kong
Grand Ballroom
(Lobby Level)
1 Harbour Road,
Wan Chai,
Hong Kong

贊助邀請函

INVITATION

◇ FOR SPONSORSHIP ◇



關於基金會 About the Organization

十分關愛基金會自二零零七年成立，並於二零零九年一月十五日正式在香港註冊成為一間非宗教、非政治、非牟利的慈善團體。
(根據《稅務條例》第88條獲豁免繳稅檔案號碼：91/10002)

Ten Percent Donation Scheme Foundation was established in 2007, and was registered as a non-religious, non-political and non-profitable charitable organization in Hong Kong on 15th January, 2009. (Granted tax exemption under Section 88 of the Inland Revenue Ordinance, IR File No: 91/10002)

機構宗旨 Mission of the Organization

旨在促進資助教育為方針，設立課後支援成長計劃服務，幫助缺乏家庭照顧及低收入家庭的學童提供優質的課後學習支援。

The Foundation promotes education and through the establishment of after-school care programs to help students who lacking care families and low-income families provide the high-quality after-school learning support.

機構目標 Objective of the Organization

「十分關愛基金會」的成立，志於鼓勵大眾一起參與慈善運動，達到牽頭作用。本會希望這份心意可以感染多些有能力的人，分一點點力量出來，讓這份愛心凝聚點滴力量，擴闊社會的受惠羣。

We hope that "Ten Percent Donation Scheme Foundation" can play the leading role in encouraging the general public to participate in our loving acts. Our intention is to influence more capable people to give out their helping hands to the less-fortunate, and wishes more people can benefit from our works.

籌款的目的 Objectives of the Annual Charity Ball

- 1 幫助及援助貧困學生就學
Provide assistance to poor students on their studies.
- 2 設立課後支援計劃，幫助缺乏家庭照顧的學童
Set up after-school support programs to help children who lack family care.
- 3 幫助貧窮而有學習障礙的學生，提供小組輔導及援助課程
Support the students with specific learning disabilities and financial burden, provide counseling services and assistance courses.

詳情 Details

地點 Venue

香港君悅酒店 - 宴會大禮堂 (酒店大堂) 舉行
香港灣仔港灣道1號
Grand Hyatt Hong Kong - Grand Ballroom
(Lobby Level)
1 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong

日期 Date

二零二五年八月二十九日 (星期五)
29th August, 2025 (Friday)

時間 Time

迎賓：晚上七時三十分
晚宴：晚上八時正至十時三十分
Reception: 7:30pm
Dinner: 8:00pm - 10:30pm

服飾 Dress Code

復古服飾 & 禮服
Vintage Dress & Black Tie



20

18th ANNUAL CHARITY BALL
第十八屆週年慈善晚宴

25



慈善晚宴賀稿表格

CONGRATULATIONS ADVERTISEMENT SPONSORSHIP FORM

本人/本公司願意贊助「十分關愛基金會」週年慈善晚宴賀稿
I /We would like to sponsor the congratulations advertisement.

請在適當方格 ☐ 內上✓

Please indicate your choice by ✓

A**全頁 Full page**

尺寸Size ◆ 210 X 297 mm

價格Price ◆ HK\$ 20,000

**B****半頁 Half page**

尺寸Size ◆ 210 X 148 mm

價格Price ◆ HK\$ 10,000



賀稿遞交截止日期為 2025年8月1日

Deadline for submission of the advertisement: 1st August 2025

刊登賀稿內容 Congratulations message

- ☐ 請照附稿刊登 (請電郵至 info@tenpercent.org.hk)
As per attached advertisement (Please email to info@tenpercent.org.hk)

- ☐ 刊登致意賀稿
As per pre-designed format below
敬請連同 貴公司商標 電郵至 info@tenpercent.org.hk
Please also attach your company logo and email to info@tenpercent.org.hk

賀「十分關愛基金會」

- ① ☐ 博施濟眾 義行可風 ② ☐ 慷慨解囊 善舉永存
③ ☐ 仁愛為懷 行善德昭 ④ ☐ 以人為本 扶貧播善
⑤ ☐ 自訂賀詞, 請註明 : Personalized congratulation message:

由 From:

致意

*慈善賀稿將以電子版形式刊登於本年慈善週年晚會年刊內。
*The congratulations message will be published in this year's annual report and displayed by electronic format.

如有查詢, 請與本會行政主任聯絡
If you have any enquiries,
please contact our Executive Officer at

電話 Tel
(852) 2785 7700

電郵 E-mail
info@tenpercent.org.hk





20

18th ANNUAL CHARITY BALL
第十八屆週年慈善晚宴

25



十分關愛基金會

捐款表格 DONATION FORM

本人/本公司願意捐贈「十分關愛基金會」週年慈善晚宴
I/We would like to sponsor the "Ten Percent Donation Scheme Foundation" Annual Charity Ball

- ☐ *酒席贊助 _____ 席
(每席12位 金額港幣四萬九仟八百元正)
(每席贈送24張抽獎券 <每張價值\$500> 及 紅酒2支)
Table Sponsorship _____ table(s) of 12 persons
(HK\$ 49,800 per table)
(Per table benefit: 24 lucky draw tickets worth \$500 each & 2 bottles of red wine)

* 最後確認及付款日期為8-8-2025，請於限期前繳付酒席費用，否則將會被取消而不作另行通知。

The final confirmation and payment date is 8th August, 2024. Please settle the banquet fee before the deadline. Otherwise, the banquet will be cancelled without further notice.

- ☐ 賀稿贊助 Congratulations advertisement sponsorship
請填妥附頁表格 Please fill out the form on the next page

- ☐ 其他捐款金額 Other Donation Amounts
HK\$ _____

- ☐ 其他捐贈物品 Other Donation Item :

物品價值 Amount HK\$ _____

善長資料 Particulars of Donor

善長/機構芳名:先生/女士/小姐 Name/Organization:Mr./Ms./Miss:

收據抬頭 Receipt Title: (如與上述不同 If different from above)

聯絡地址 Address:

聯絡電話 Telephone: _____

電郵 E-mail: _____

聯絡人及收據資料 Contact and Receipt information

聯絡人姓名 Contact Name: _____

聯絡地址 Address: _____

聯絡電話 Telephone: _____

電郵E-mail: _____

創會會長

Founder

蘇智明 博士

Dr. Stephen C.M. So

主席

Chairman

莊天龍

Benny T.L. Chong

永遠榮譽會長

Permanent

Honorary President

孫國華 MH

Peter K.W. Sun MH

王顯碩

Hans H.S. Wong

蔡民寶

Manbo M.P. Tsoi

副主席

Vice Chairman

蘇達文

David T.M. So

周鎮邦

Jonathan C.P. Chau

李承達

Jeffrey C. Li

凌偉豪

Michael W. H. Ling

名譽秘書

Hon Secretary

莊天龍

Benny T.L. Chong

名譽司庫

Hon Treasurer

袁慧敏

Bonnie W.M. Yuen

名譽法律顧問

Hon Legal Advisor

高偉倫

Warren W.L. Ko

名譽核數師

Hon Auditors

劉國安劉湛深會計師行

Lau & Lau Certified

Public Accountants

籌募委員

Fundraising Committee

陳淑儀

Deon S.Y. Chan

趙朗

Ronald L. Chiu

莊岐鳴

Stanley K.M. Chong

陳威聲

Vincent W.S. Chan

徐學哲

Vincent Xu

請翻閱下頁



20

18th ANNUAL CHARITY BALL
第十八屆週年慈善晚會

25



十分關愛基金會

捐款方法 METHOD OF DONATION

☐ 自動櫃員機轉賬/銀行直接存款 ATM Transfer/Bank Deposit

(請將存款收據寫上姓名, 聯絡電話及電郵, 電郵至info@tenpercent.org.hk)
(Please send the copy of receipt and write your name, contact number and Email to us by email to info@tenpercent.org.hk)

銀行名稱: 香港上海匯豐銀行有限公司

Name of Bank: The HongKong and Shanghai Banking Corporation Limited

賬戶號碼Account Number : 808-512271-292

☐ 劃線支票 (支票抬頭請寫「十分關愛基金會」)

Crossed Cheque : (Payable to "Ten Percent Donation Scheme Foundation")

銀行號碼 Bank Name : _____

支票號碼 Cheque No.: _____

捐款收據 Receipts (港幣壹佰圓或以上的捐款可申請免稅)

All donations of HK\$100 or above are tax-deductible.

☐ 請寄回收據。Please send me a receipt.

☐ 為幫助節省行政開支, 本人不需要收據。

To help save administration costs, please do not send me a receipt.

注意事項 Note:

- 請填妥表格寄回: 九龍觀塘開源道72號溢財中心8樓B1 A室或電郵至info@tenpercent.org.hk
Please return the completed form by mail to: Room B1 A, 8/F, Lladro Centre, 72 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon or email to info@tenpercent.org.hk
- 「十分關愛基金會」乃香港註冊慈善團體(根據《稅務條例》第88條獲豁免繳稅檔案號碼: 91 / 100 02)
"Ten Percent Donation Scheme Foundation" is a registered charity in Hong Kong (IRD Ref. 91/100 02).
- 你的個人資料絕對保密, 只供本會與閣下聯絡, 並透過你的通訊資料提供有關慈善、籌款、教育活動等資訊。閣下簽署表格即表示接納以上條款及細則。若閣下不欲收取本會資訊, 請在下列 ☐ 內上✓, 或於日後任何時間電郵至info@tenpercent.org.hk 與我們聯絡。
Your personal data will be kept strictly confidential by Ten Percent Donation Scheme Foundation for communication purpose, and for sending you updates on charitable, fundraising and other educational activities. By ✓signing this form, you consent us to use your personal data for the above purposes. If you would like to stop receiving updates from us, please indicate your choice by below, or email us any time at info@tenpercent.org.hk.
- ☐ 本人不欲收取貴會資訊。
I do not wish to receive any updates from Ten Percent Donation Scheme Foundation.
- 所有收益扣除成本後, 均作慈善用途。
All proceeds after costs are for charitable purposes only.
- 如需查詢, 請與本會行政主任聯絡, 電話: (852) 2785 7700
If you have any enquiries, please contact our Executive Officer at (852) 2785 7700

簽署 Signed: _____ 日期 Date: _____

多謝您的慷慨捐助 Thank you for your generosity

創會會長
Founder

蘇智明 博士
Dr. Stephen C.M. So

主席
Chairman

莊天龍
Benny T.L. Chong

永遠榮譽會長
Permanent
Honorary President

孫國華 MH
Peter K.W. Sun MH

王顯碩
Hans H.S. Wong

蔡民寶
Manbo M.P. Tsoi

副主席
Vice Chairman

蘇達文
David T.M. So

周鎮邦
Jonathan C.P. Chau

李承達
Jeffrey C. Li

凌偉豪
Michael W. H. Ling

名譽秘書

Hon Secretary
莊天龍

Benny T.L. Chong

名譽司庫

Hon Treasurer
袁慧敏

Bonnie W.M. Yuen

名譽法律顧問

Hon Legal Advisor
高偉倫

Warren W.L. Ko

名譽核數師

Hon Auditors

劉國安劉湛深會計師行
Lau & Lau Certified
Public Accountants

籌募委員

Fundraising Committee

陳淑儀

Deon S.Y. Chan

趙朗

Ronald L. Chiu

莊岐鳴

Stanley K.M. Chong

陳威聲

Vincent W.S. Chan

徐學哲

Vincent Xu